

CONGA

CONGA 11090 SPIN REVOLUTION HOME&WASH

Робот - пилосос/Робот-пылесос / Robot vacuum cleaner



Інструкція з експлуатації
Руководство пользователя
Instruction manual

cecotec

ЗМІСТ

1. Компоненти пристрою	7
2. Перед першим використанням	8
3. Експлуатація	10
4. Чищення та догляд	14
5. Усунення несправностей	17
6. Технічні характеристики	19
7. Утилізація старих електроприладів	19
8. Служба технічної підтримки та гарантія	20
9. Авторські права	20
10. Декларація про відповідність	20

СОДЕРЖАНИЕ

1. Компоненты устройства	25
2. Перед первым использованием	26
3. Эксплуатация	28
4. Чистка и уход	32
5. Устранение неполадок	34
6. Технические характеристики	37
7. Утилизация старых электроприборов	37
8. Служба технической поддержки и гарантия	38
9. Авторские права	38
10. Декларация о соответствии	38

INDEX

1. Parts and components	43
2. Before use	44
3. Operation	46
4. Cleaning and maintenance	49
5. Troubleshooting	52
6. Technical specifications	54
7. Disposal of old electrical and electronic appliances	54
8. Technical support and warranty	56
9. Copyright	56
10. Declaration of conformity	56

ІНСТРУКЦІЯ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

Перед використанням приладу уважно прочитайте інструкції. Збережіть цей посібник користувача для подальшого використання або для нових користувачів.

- Цей прилад повинен використовуватись відповідно до цієї інструкції з експлуатації. Secotec не несе відповідальності за будь-які пошкодження або травми, спричинені неправильним використанням.
- Переконайтеся, що напруга мережі відповідає напрузі, вказаній на паспортній табличці приладу, і що заземлена настінна розетка.
- Регулярно перевіряйте кабель живлення на наявність видимих пошкоджень. Якщо кабель пошкоджено, його необхідно відремонтувати в офіційній службі технічної підтримки Secotec, щоб уникнути будь-якої небезпеки.
- Цей прилад призначений лише для побутового використання та не призначений для барів, ресторанів, фермерських будинків, готелів, мотелів та офісів.
- Не намагайтеся ремонтувати прилад самостійно. Зверніться за порадою до офіційної служби технічної підтримки Secotec.
- Не використовуйте прилад для прибирання рідин, запалених сірників, недопалків, гарячого попелу або на вологих поверхнях.
- Не використовуйте цей прилад на бетоні, асфальті чи інших шорстких поверхнях.
- Припиніть використання приладу, якщо почуєте незвичайний звук або відчуєте, що температура вища за звичайну.
- Не блокуйте отвори або потік повітря. Не допускайте попадання в отвори жодних предметів і не закривайте одягом або пальцями.

- Вимикайте та від'єднуйте прилад від мережі, якщо він не використовувався протягом тривалого часу, перед чищенням чи ремонтом, перед приєднанням компонентів та перед вийманням батареї. Тягніть за вилку, а не за кабель, щоб від'єднати його від розетки.
- УВАГА: прилад має частини, що обертаються, які можуть становити небезпеку заземлення. Дотримуйтесь особливої обережності.
- Не занурюйте кабель, вилку або будь-яку іншу частину приладу у воду або будь-яку іншу рідину та не піддавайте електричні з'єднання дії води. Переконайтеся, що ваші руки сухі, перш ніж брати виделку або вмикати прилад.
- Цим приладом можуть користуватися діти віком від 8 років і старше, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або з нестачею досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або проінструктовані щодо безпечного використання приладу та розуміють пов'язані з цим небезпеки. Діти не повинні грати із приладом. Чищення та технічне обслуговування не повинні виконуватись дітьми без нагляду.
- Від'єднайте шнур живлення зарядної бази перед чищенням або обслуговуванням.
- Прилад можна використовувати лише з блоком живлення, що входить до комплекту постачання.
- Прилад повинен живитися тільки від дуже низької безпечної напруги, вказаної на пристрої.
- Ніколи не торкайтеся кабелю або розетки мокрими руками.
- Не піддавайте пристрій впливу прямих сонячних променів, вогню, води або вологи.

- Не сідайте та не кладіть гострі чи важкі предмети на прилад.
- Перед включенням робота-пилососа підготуйте приміщення та стежте за ним. Для цього заберіть усі предмети та кабелі, які можуть вплинути на його роботу.
- Тримайте прилад далеко від одягу, штор та подібних матеріалів.
- Завжди ставте прилад на рівну та стійку поверхню. Не ставте його на нестійкі поверхні, з яких може впасти (наприклад, столи або стільці).
- Перед увімкненням переконайтеся, що всі з'єднання робота-пилососа та зарядної бази знаходяться в хорошому стані.
- Уникайте експлуатації робота-пилососа за дуже високих або низьких температур.
- Прилад слід використовувати лише з акумулятором, що входить до комплекту постачання приладу, або сумісними зарядними пристроями, схваленими Secotec.
- Неперезаряджайте батареї.
- Перед чищенням або обслуговуванням переконайтеся, що пристрій не під'єднано до розетки.
- Перед чищенням переконайтеся, що зарядна база не підключена до розетки.

Інструкції з використання батареї

- У цьому пристрої використовується літій-іонна батарея. Не спалюйте її і не піддавайте дії високих температур, оскільки вона може вибухнути.
- Батареї можуть протікати в екстремальних умовах. У такому разі не торкайтеся рідини. Якщо рідина потрапила на шкіру, негайно промийте її водою з милом. Якщо рідина потрапила у очі, негайно промийте їх чистою водою протягом як мінімум 10 хвилин і зверніться за медичною допомогою.

- Одягайте рукавички під час роботи з батареєю або комірками та негайно утилізуйте їх відповідно до місцевих правил.
- Уникайте контакту батарей з дрібними металевими предметами, такими як скріпки, монети, ключі, цвяхи або гвинти.
- Ніколи не модифікуйте будь-який зарядний пристрій.
- Батареї необхідно виймати з пристрою для безпечної утилізації.
- Зберігайте батареї в недоступному для дітей місці, якщо вони їх можуть проковтнути.
- Проковтування батареї може призвести до опіків, перфорації м'яких тканин та смерті. Це може призвести до серйозних опіків протягом двох годин після ковтання.
- У разі ковтання батареї негайно зверніться за медичною допомогою.
- **УВАГА:** для заряджання батареї використовуйте лише зарядний пристрій, який постачається з приладом.
- Клеми живлення батарей не повинні бути замкнуті коротко.
- Якщо ви плануєте зберігати пристрій протягом тривалого часу, рекомендується вийняти батареї.
- Батареї мають бути вставлені у правильному положенні. Зверніть увагу на полярність під час встановлення.

1. КОМПОНЕНТИ ПРИСТРОЮ

Мал. 1.1:

1. Зарядні клеми
2. Інфрачервоний датчик
3. Лазер
4. Верхня кришка
5. Повернення
6. Індикаторні лампи
7. Кнопка живлення
8. Інфрачервоний датчик
9. Швабри, що обертаються
10. Провідні колеса
11. Кришка основної щітки
12. Основна щітка
13. Бічна щітка
14. Всеспрямоване колесо
15. Датчики виявлення падіння
16. Акумулятор

Аксесуари для миючого робота-пилососа. Мал. 1.2:

1. Мережевий кабель
2. Бічна щітка
3. Швабра (x2)
4. Щітка, що самоочищається
5. Високоєфективний фільтр
6. Мішок для бази самоочищення
7. Посібник з експлуатації

База самоочищення. Мал. 2:

1. Пилозбірник
2. Резервуар для чистої води
3. Світлодіодний індикатор
4. База для миття
5. Кришка пилозбірника
6. Бак для брудної води
7. Водопровід
8. Система миття швабри
9. Зарядні клеми

10. Система каналів очищення резервуару
11. Система каналів очищення резервуару
12. Піддон для доступу та підтримки робота

Змішаний резервуар . Мал. 3:

1. Пилозбірник
2. Отвір резервуару
3. Верхня кришка резервуару
4. Високоєфективний фільтр + первинний фільтр + губчастий фільтр

Примітка: Зображення в цьому посібнику є схематичними зображеннями і можуть не зовсім відповідати пристрою.

2. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

- комплект поставки даного приладу входить пакет безпеки, що забезпечує захист під час транспортування. Розпакуйте прилад та збережіть оригінальну упаковку та матеріали у надійному місці. Це допоможе запобігти будь-яким пошкодженням, якщо прилад потрібно буде транспортувати в майбутньому. У разі утилізації оригінального пакування переконайтеся, що всі пакувальні матеріали перероблені відповідним чином.
- Переконайтеся, що всі деталі та компоненти включені в комплект постачання та перебувають у хорошому стані. Якщо будь-яка деталь відсутня або перебуває в поганому стані, негайно зверніться до офіційної служби технічної підтримки Cecotec.

Попередження

- Приберіть всі предмети навколо робота-пилососа, наприклад одяг, папір,, кабелі, штори або інші крихкі предмети, які можуть блокувати або уповільнювати роботу робота-пилососа. Мал. 4
- Е Якщо кімната, що прибирається, знаходиться поряд з балконом або сходами, слід встановити фізичну огорожу, щоб запобігти падінню та пошкодженню робота-пилососа, тим самим забезпечивши безпечну експлуатацію. Мал. 5
- Не використовуйте робот-пилосос для прибирання рідин. Мал. 6
- П- Пряма дія сонячного світла або різкі світлові контрасти можуть вплинути на правильну роботу датчиків. Якщо це станеться, робот-пилосос припинить роботу. Перемістіть його в нове місце, щоб він знову почав працювати.
- Зверніть увагу, що загальна висота робота-пилососа становить 10 см, а датчики знаходяться внизу, тому рекомендується закрити доступ до всіх областей нижче 10 см, щоб уникнути пошкодження лазера.

Встановлення зарядної бази

- Встановіть зарядну базу біля стіни та залиште мінімальний вільний простір 1,5 метра спереду та 0,5 метра з кожного боку. Мал. 7
- Підключіть зарядну базу до розетки. Змотайте та збережіть кабель, що залишився, щоб запобігти нещасним випадкам.
- Утримуйте кнопку «Пуск/Пауза» протягом кількох секунд.
- Коли засвітиться індикатор, помістіть робот-пилосос на зарядну базу та переконайтеся, що зарядні клеми на роботі збігаються з клеммами на зарядній базі. Якщо індикатор блимає синім, це означає, що акумулятор не повністю заряджений. Щоб забезпечити максимальний час прибирання, зачекайте, поки індикатор не горітиме постійно синім, оскільки це означає, що акумулятор повністю заряджений і робот-пилосос готовий до прибирання.

Примітка

- Вставте робот-пилосос на зарядну базу, якщо акумулятор розряджений. Робот-пилосос може не увімкнутися, якщо акумулятор розряджений.
- Робот-пилосос автоматично увімкнеться під час розміщення на зарядній базі.
- Робот-пилосос не можна вимкнути під час заряджання.

Встановлення резервуару для чистої води. Мал. 8

- Витягніть резервуар для чистої води (резервуар із прозорою кришкою) у вказаному напрямку.
- Підніміть кришку та наповніть резервуар чистою водою. Не перевищуйте позначку "MAX" на резервуарі.
- Встановіть резервуар для чистої води у вихідне положення. .

Рекомендації

При необхідності додайте кілька крапель засобу для чищення у воду, якщо воно не викликає корозію і не утворює піни.

Використання засобів для чищення в надлишку може призвести до засмічення випускних отворів для води.

Для досягнення ідеальної очистки рекомендується змочувати швабру перед використанням та мити її після кожного використання.

Перше використання

- Після встановлення робота-пилососа та зарядної бази виконайте такі дії перед першим прибиранням.
- Насамперед, повністю зарядіть робот-пилосос. Рекомендується залишити робота заряджатися на ніч. Після повної зарядки він може виконати перший цикл прибирання та зберегти першу карту. Для цього активуйте автоматичний режим та виберіть рівень всмоктування Eco. Дуже важливо дотримуватись цих інструкцій, щоб робот-пилосос розпізнав кожен куточок вашого будинку і міг виконати його повне картографування.

- Якщо ваш будинок дуже великий і у робота-пилососа розрядиться акумулятор, він повернеться на зарядну базу, збереже як повні, так і неповні карти і після зарядки відновить прибирання з місця, де зупинився, поки не буде нанесена на карту вся поверхня. Робот-пилосос постійно складає карту, тому він адаптується індивідуальним та персоналізованим чином до особливостей кожного будинку, постійно покращуючи свою карту.
- Робот повернеться на зарядну базу, щоб очистити швабри і знову зволожити їх, щоб продовжити прибирання відповідно до обраної в додатку частоти.

Інформація про зарядну базу

- Після прибирання робот автоматично повернеться на самоочищувальну базу, щоб підзарядити акумулятор і очистити пилосбірник.
- Під час прибирання робот повернеться на зарядну базу, щоб очистити швабри та знову зволожити їх, щоб продовжити прибирання з того місця, де зупинився, залежно від обраної у додатку частоти. База виконає функцію самоочищення відповідно до значення частоти очищення, вибраного в додатку.
- Крім того, можна примусово очистити пилосбірник із робота-пилососа, натиснувши кнопку повернення на базу «додому» або з додатку.
- Коли робот-пилосос досягне зарядної бази, він видасть один звуковий сигнал, вказуючи на те, що він встановив хороший контакт із зарядними клеммами бази.
- Потім база очистить швабри і збере брудну воду, що утворилася. Після очищення та прибирання брудної води база активує функцію сушіння швабри.
- Якщо індикатор на зарядній базі горить червоним, це може означати, що мішок для збирання пилу не прикріплений або сповнений, резервуар для чистої води порожній або резервуар для брудної води повний.
- Якщо це так, встановіть або замініть мішок, заповніть резервуар для чистої води або злийте з резервуару для брудної води.

3. ЕКСПЛУАТАЦІЯ**Кнопки робота-пилососа****Автоматичний режим**

- Натисніть кнопку «Пуск/Пауза» на роботі-пилососі або в додатку, щоб робот автоматично розпочав прибирання в режимі прибирання кутів і виконав цикл прибирання за впорядкованим зигзагоподібним шаблоном, розпізнаючи, які області він прибрав, а які ні. Робот-пилосос автоматично спланує маршрут прибирання під час прибирання.

- Робот повернеться на зарядну базу, щоб очистити швабри і знову зволожити їх, щоб продовжити прибирання відповідно до частоти, вибраної в додатку.
- Якщо ви керуєте роботом-пилососом вручну в цьому режимі, робот перерахує маршрут, щоб він міг пройти через вже прибрані області. Щоб забезпечити ефективне прибирання, не керуйте роботом-пилососом вручну під час автоматичного прибирання.
- Завдяки технології Total Surface 2.0, якщо акумулятор розряджений під час циклу прибирання, робот-пилосос автоматично повернеться на зарядну базу і після повного заряджання відновить процес прибирання з тієї ж точки.
- Під час прибирання робот-пилосос ненадовго зупиниться, щоб оцінити територію та розрахувати маршрут прибирання (ця зупинка залежатиме від умов у будинку).

Режим «Назад додому»

- Натисніть кнопку «Назад додому» на роботі-пилососі або в додатку, щоб відправити робот-пилосос на зарядну базу.
- Цей режим можна активувати під час будь-якого циклу прибирання.
- Робот-пилосос вибере найкоротший шлях назад на зарядну базу завдяки функції запам'ятовування картки та інтелектуальної функції «Назад додому».
- Після завершення циклу прибирання або за низького заряду батареї завдяки технології Total Surface 2.0 робот-пилосос автоматично повернеться на зарядну базу, щоб уникнути розрядження батареї. Після підзарядки робот відновить прибирання з того місця, де зупинився.

Примітка:

Якщо немає хорошого доступу до зарядної бази, робот-пилосос не зможе повернутися на неї. Якщо це станеться, вручну помістіть його на базу, що самоочищається.

Функції

Пауза:

Під час роботи робота-пилососа натисніть кнопку «Пуск/Пауза» на роботі-пилососі або виберіть її в додатку, щоб зупинити процес прибирання. Натисніть кнопку «Пуск/Пауза» на роботі-пилососі або в додатку, щоб відновити процес прибирання.

Режим очікування:

Робот-пилосос автоматично перейде в режим очікування через 10 хвилин бездіяльності. Натисніть кнопку «Пуск/Пауза» на роботі-пилососі або в додатку, щоб знову активувати його.

Режими прибирання

- Робот-пилосос включає різні режими і функції, які можна перемикає з додатку.
- Крім того, у кожному з режимів прибирання в додатку ви зможете вибрати режим «Турбо» для килимів, який активує максимальну потужність всмоктування, коли робот-пилосос виявляє килим.
- Зверніть увагу, що робот зупинить обертальний рух швабр, коли виявить килим, але якщо швабри мокрі, це може намочити килим. Щоб цього уникнути, з додатку ви можете вказати заборонені зони в тих місцях, де у вашому будинку є килими, або прямо з додатку вказати, що робот не повинен забиратися на килим, коли він його виявить.

Режим збирання кутів:

- При виборі цього режиму робот-пилосос прибиратиме вздовж стін та навколо меблів (наприклад, ніжок столу або стільця).
- Робот повернеться на зарядну базу, щоб очистити швабри і знову змочити їх, щоб продовжити прибирання відповідно до обраної в додатку частоти.
- Натисніть режим прибирання по краях у додатку.

Режим збирання по спіралі:

- При включенні цього режиму робот-пилосос ретельно очистить певну область. Він почне прибирання з певного місця і рухатиметься назовні по спіралі, а потім знову повернеться у вихідне місце по спіралі всередину.
- Після завершення та повернення у вихідне місце робот-пилосос повернеться безпосередньо на зарядну базу.
- Перед використанням цього режиму помістіть його в місце, яке потрібно очистити.
- Виберіть режим прибирання по спіралі в додатку.

Ручний режим:

Робот-пилосос можна переміщувати вручну, вибравши ручний режим у додатку та використовуючи кнопки зі стрілками.

Режим повернення додому:

Натисніть кнопку Back Home на роботі-пилососі або виберіть опцію у додатку, щоб відправити пилосос на зарядну базу в будь-якому режимі прибирання.

Режим Smart Area:

- Після збереження карти будинку виберіть цей режим, щоб робот очистив певну область звивистим рухом. Робот-пилосос очистить вибрану область, а потім повернеться безпосередньо на зарядну базу. Ви можете вибрати більше однієї області на карті одночасно. Робот-пилосос очистить лише область, вибрану на карті. Тому він вирушить у вибрану область і повернеться на базу, не прибираючи.

Робот-пилосос очистити лише область, вибрану на карті. Тому він вирушить у вибрану область і повернеться на базу, не прибираючи.

- Щоб активувати цей режим, виберіть опцію Smart Area у додатку.

Режим «Місце»:

- Виберіть цей режим, якщо ви бажаєте ретельно прибрати певне місце на карті, максимально використовуючи максимальну потужність робота-пилососа. Робот-пилосос очистити область розміром 1,6 м x 1,6 м зигзагом і повернеться прямо на зарядну базу після завершення. Робот-пилосос очистити лише область, вибрану на карті. Тому він вирушить у вибрану область і повернеться на базу, не прибираючи.
- Щоб активувати цей режим, виберіть опцію локального прибирання у додатку.

Режим «Заборонена зона»:

Позначте на карті певні області, які ви не бажаєте, щоб робот-пилосос прибирав. Робот-пилосос виявить певну область і не прибиратиме її. Ви можете вибрати більше однієї обмеженої області на карті.

Режим повного прибирання:

- Виберіть цей режим, щоб виконати глибоке прибирання вашого будинку. Робот-пилосос буде прибирати в режимі «Кутів» і продовжить зигзагоподібні рухи по горизонталі та вертикалі. Потім він повернеться до зарядної бази.
- Щоб активувати цей режим, виберіть опцію повного прибирання у додатку.

Функція рівня потужності:

Виберіть рівень потужності в додатку, щоб контролювати потужність всмоктування робота-пилососа під час збирання. Існує чотири рівні потужності всмоктування: Вимк., Еко, Нормальний та Турбо.

Планування прибирання:

- Щоб спростити прибирання, робот-пилосос має функцію, яка дозволяє програмувати його щодня із додатку. Відповідно до налаштувань робот-пилосос автоматично почне прибирання у вибрані дні у бажаний час.
- Перед налаштуванням часу та налаштувань переконайтеся, що робот-пилосос увімкнено.
- Крім того, ви можете вибрати різні встановлені програми прибирання для різних ситуацій у вашому повсякденному житті.

Інші функції:

Функція «Ніч»:

Можна вибрати часовий інтервал «Не турбувати» для керування роботою робота-пилососа, і його можна змінити або скасувати з додатку.

Протягом встановленого часу робот-пилосос відключить функції автоматичного, безперервного прибирання та таймера.

Функція редагування карти:

Ця функція дозволяє редагувати створені карти: перейменувати зони прибирання, розділяти або об'єднувати зони, редагувати режим прибирання, відзначити зони з обмеженим доступом та вибрати різні потужності всмоктування.

Функція місцезнаходження робота-пилососа:

Дозволяє визначити місцезнаходження робота-пилососа на карті.

4. ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

Очищення основної щітки Мал. 9

- Основна щітка обертається на максимальній швидкості та допомагає вштовхувати бруд у всмоктуючий отвір. Ця щітка контактує з підлогою, а отже, і з брудом, тому вона може з часом зношуватися, що негативно позначається на ефективності збирання. Тому рекомендується замінювати основну щітку не пізніше, ніж через 320 годин.
1. Злегка натисніть на виступи рами основної щітки, щоб відкрити відсік основної щітки та вийняти її.
 2. Видаліть волосся, ворс і інший бруд, що застряг у щітці і навколо валів, за допомогою щітки, що самоочищається. .
 3. Очистіть всмоктувальний канал робота-пилососа.
 4. Встановіть на місце основну щітку та її раму.

Рекомендація

Рекомендується чистити основну щітку один раз на тиждень за допомогою щітки, що самоочищається.

Бічна щітка. Мал. 10

Бічна щітка має безліч щетинок і використовується як для вштовхування бруду в отвір, що всмоктує, так і для ретельного очищення країв і кутів. Ця щітка може з часом зношуватися, що негативно позначиться на ефективності прибирання.

Рекомендації

- Рекомендується чистити бічну щітку раз на тиждень за допомогою щітки, що самоочищається.

- Відкрутіть фіксуєчий гвинт бокової щітки за допомогою викрутки та регулярно чистіть щітку.
- Після чищення встановіть бічну щітку на місце за допомогою викрутки.

Рекомендації

Для забезпечення ідеальної очистки рекомендується змінювати бічну щітку кожні 3 місяці (залежно від частоти та типу використання).

Пилозбірник Мал. 11.

- Підніміть верхню кришку робота.
- Натисніть кнопку зняття пилозбірника та зніміть його.
- Використовуйте щітку, що самоочищається, для очищення внутрішньої частини пилозбірника.
- Ви можете очистити пиловий відсік водою, не занурюючи пилозбірник у воду.
- Встановіть пилозбірник на робот-пилосос.

Фільтри

Високоєфективний фільтр

- Високоєфективний фільтр розроблений з волокнами, які допомагають уловлювати частинки пилу, пилових кліщів, пилок... Дуже важливо періодично чистити фільтр, щоб запобігти накопиченню цих частинок у фільтрі, що призводить до втрати ефективності. Зручно проводити це обслуговування щотижня.
- Замінійте високоєфективний фільтр кожні 3 місяці, залежно від частоти та типу використання.

Рекомендація

Ви можете видалити бруд із високоєфективного фільтра невеликою щіткою або обережно струсити фільтр на твердій поверхні, щоб видалити пил. Високоєфективний фільтр не можна мити. .

Первинний сітчастий фільтр та губчастий фільтр

Система фільтрації оснащена первинним сітчастим фільтром та губчастим фільтром, розташованими поруч із високоєфективним фільтром. Рекомендується замінювати їх або після максимум 160 годин використання або коли вони зношуються в результаті експлуатації.

Рекомендації

Бруд можна видалити невеликою щіткою або обережно струсивши фільтр на твердій поверхні, щоб пил впав. Ви також можете використовувати теплу воду без миючих засобів для отримання найкращих результатів. Завжди перевіряйте, щоб вони були сухими, перш ніж встановлювати їх знову; в іншому випадку волога може потрапити в двигун робота-пилососа та пошкодити його.

Очищення датчика Мал. 12:

- Робот-пилосос має різні типи датчиків, наприклад датчики наближення, які дозволяють роботу переміщатися, виявляючи перешкоди, або датчики виявлення падіння, які допомагають роботі виявляти ухили або можливі зазори/нерівності, такі як сходи. Ці датчики завжди контактують з частинками пилу і, отже, можуть зношуватися з часом, що може призвести до помилок навігації.
- Використовуйте чисту, суху та м'яку тканину, щоб витерти пил з датчика вільного падіння, розташованого на частині робота-пилососа.
- Рекомендується чистити всі датчики робота-пилососа кожні 35 годин використання або рідше, використовуючи м'яку суху тканину.

Утримувач швабри Мал. 13:

- Утримувач швабри кріпиться до робота за допомогою магнітів. Важливо утримувати їх у чистоті, щоб забезпечити гарний контакт.
- Для очищення зніміть тримачі швабри та протріть магніти м'якою, сухою, чистою тканиною.
- Встановіть утримувачі на місце.

Зарядна база. Мал. 14:

- Очистіть резервуар для брудної води і різні області зарядної бази, що очищаються, знявши ці деталі, як зазначено стрілками напрямку.
- Крім того, зарядна база має два зарядні термінали, які можуть бути заповненими та брудними. Протріть їх чистою, м'якою, сухою тканиною.

Зарядження та заміна акумулятора

Щоб продовжити термін служби акумулятора, залишайте робот-пилосос заряджатися на базі, що самоочищається, коли він не використовується. Вийміть акумулятор і зберігайте його в безпечному, сухому місці, якщо робот-пилосос не використовуватиметься протягом тривалого часу.

Щоб замінити акумулятор, виконайте вказівки нижче:

1. Відкрутіть гвинти на нижній кришці акумулятора, зніміть кришку та вийміть акумулятор.
2. Вставте новий акумулятор.
3. Замініть акумулятор та нижній корпус та закріпіть гвинти. .

5. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Робот-пилосос

Проблема	Можлива причина та рішення
Робот-пилосос не вмикається або не прибирає.	Робот-пилосос не працює за низького заряду батареї. Дайте йому зарядитись перед роботою.
	Температура в приміщенні нижче 0°C або вище 40°C
Робот-пилосос не заряджається і не повертається на базу, що самоочищається.	Занадто багато перешкод поряд із самоочищувальною базою. Перемістіть базу в вільне від перешкод місце.
	Очистіть зарядні клеми робота-пилососа і бази, що самоочищається.
	Переконайтеся, що робот-пилосос увімкнено.
	Робот-пилосос знаходиться занадто далеко від бази, що самоочищається. Помістіть його ближче та повторіть спробу.
Робот-пилосос працює неправильно.	Вимкніть робот-пилосос і знову увімкніть його.
	Щоб скинути налаштування робота-пилососа, виконайте такі дії: натисніть та утримуйте обидві кнопки на роботі одночасно протягом 5 секунд; потім відпустіть їх та знову натисніть обидві кнопки протягом 5 секунд. Якщо ви скинете налаштування робота-пилососа з додатком поруч із ним, ви побачите, що цей робот зникне зі списку підключених пристроїв у початковому розділі додатку.
Робот-пилосос видає дивний шум під час роботи.	Основні щітки, бічні щітки або всіспрямовані колеса заблоковані або заплутані. Зупиніть робот-пилосос та очистіть їх.
Робот-пилосос неефективно прибирає або не прибирає весь бруд.	Високоєфективний фільтр заблоковано. Очистіть його.
	Основну щітку заблоковано або заплутано. Очистіть її.
	Пилозбірник повний, очистіть його.

Робот-пилосос не може підключитися до мережі Wi-Fi.	Поганий сигнал Wi-Fi. Переконайтеся, що робот-пилосос знаходиться в зоні з хорошим Wi-Fi сигналом.
	Підключення Wi-Fi нестабільне. Скиньте налаштування маршрутизатора, перевірте, чи є оновлення додатку, і повторіть спробу. Цей робот-пилосос підтримує лише діапазон 2,4 ГГц.
	Переконайтеся, що мобільні дані на вашому пристрої вимкнено, щоб покращити процес підключення.
Робот-пилосос не виконав заплановане завдання зі прибирання.	Перевірте, чи робот-пилосос у сплячому режимі, і змініть режим. Ця опція знаходиться в загальних налаштуваннях робота-пилососа і дозволяє визначити часові інтервали, в які робот не виконуватиме заплановані завдання з прибирання в сплячому режимі.
	Переконайтеся, що робот-пилосос підключено до мережі, що він не зможе виконувати заплановані прибирання в автономному режимі та що акумулятор не розряджений.
Робот-пилосос не повертається на самоочищувальну базу після завершення локального прибирання або зміни вихідного положення.	Робот-пилосос складе карту та розрахує новий маршрут після роботи в режимі локального прибирання або зміни вихідного положення.
	Якщо база, що самоочищається, знаходиться занадто далеко від робота-пилососа, останній не зможе повернутися на базу. Вручну перемістіть робот-пилосос ближче до бази.
Робот-пилосос не відновлює прибирання.	Переконайтеся, що робот-пилосос не знаходиться у сплячому режимі, оскільки він не відновить прибирання.
	При ручному розміщенні на базі, що самоочищається, робот не відновить прибирання.
Робот-пилосос завжди знаходиться в автономному режимі.	Переконайтеся, що робот-пилосос успішно підключений до мережі 2,4 ГГц і завжди знаходиться у зонах із гарним сигналом Wi-Fi.
Зв'язок між смартфоном та роботом-пилососом не встановлено.	Переконайтеся, що робот-пилосос та зарядна база знаходяться в зоні з гарним сигналом Wi-Fi, скиньте налаштування маршрутизатора та повторіть спробу підключення.

База автоочищення

Проблема	Можлива причина та рішення
Самоочисна база не очищає швабри.	Недостатньо води в резервуарі для чистої води. Заповніть його.
	Резервуар для брудної води переповнений. Спустошіть та очистіть його. Також очистіть отвори фільтра брудної води.

6. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Пристрій: Conga 11090 Spin Revolution Home&Wash
Артикул продукту: 08105

Напруга: 20 В постійного струму 1,5 А
 Літій-іонний акумулятор
 Номінальна ємність: 14,8 В 3200 мА·год
 Підключення Wi-Fi: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 ГГц
 Максимальна потужність передачі: 20 дБм

Пристрій: Самоочищаюча база

Вхід: 220–240 В ~ 50/60 Гц
 Вихід: 20 В 1,8 А
 Потужність: 650 Вт
 Технічні характеристики можуть змінюватися без попереднього повідомлення з метою покращення якості продукції.
 Зроблено в Китаї | Розроблено в Іспанії

7. УТИЛІЗАЦІЯ СТАРИХ ЕЛЕКТРОПРИЛАДІВ

Цей символ вказує на те, що відповідно до чинних норм вироб та/або батарею необхідно утилізувати окремо від побутових відходів. Коли термін придатності цього продукту закінчиться, ви повинні утилізувати батареї/акумулятори та віднести їх до пункту збору, призначеного місцевими органами влади.



Споживачі повинні звернутися до місцевих органів влади або роздрібного продавця для отримання інформації щодо правильної утилізації старих приладів та/або їхніх батарей. Дотримання наведених вище вказівок допоможе захистити навколишнє середовище.

8. СЕРВІСНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ І ГАРАНТІЯ

Cecotec несе відповідальність перед кінцевим користувачем або споживачем за будь-яку невідповідність, яка існує на момент поставки продукту відповідно до положень, умов і термінів, установлених застосовними правилами. Рекомендується, щоб ремонт проводився кваліфікованим персоналом. Якщо в будь-який момент ви виявите будь-яку проблему з вашим продуктом або матимете будь-які сумніви, не соромтеся зв'язатися з офіційною службою технічної підтримки Cecotec за номером +34 963 210 728.

9. АВТОРСЬКЕ ПРАВО

Права інтелектуальної власності на тексти цього посібника належать CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Всі права захищені. Вміст цієї публікації не можна, повністю або частково, відтворювати, зберігати в пошуковій системі, передавати або поширювати будь-якими засобами (електронними, механічними, фотокопіюванням, записом або подібними) без попереднього дозволу CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ

CE Cecotec Innovations цим заявляє, що цей робот-пилосос, модель 08105_Conga 11090 Spin Revolution Home&Wash, відповідає Директиві щодо радіообладнання 2014/53/EU.

Повний текст Декларації відповідності ЄС можна знайти на веб-сайті: www.cecotec.es

ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед использованием устройства внимательно прочтите данную инструкцию. Сохраните данное руководство по эксплуатации для дальнейшего использования или для новых пользователей.
- Этот прибор должен использоваться в соответствии с данной инструкцией по эксплуатации. Cecotec не несет ответственности за любые повреждения или травмы, вызванные неправильным использованием.
- Убедитесь, что напряжение сети соответствует напряжению, указанному на паспортной табличке прибора, и что настенная розетка заземлена.
- Регулярно проверяйте кабель питания на наличие видимых повреждений. Если кабель поврежден, его необходимо отремонтировать в официальной службе технической поддержки Cecotec, чтобы избежать любой опасности.
- Этот прибор предназначен только для бытового использования и не предназначен для баров, ресторанов, фермерских домов, отелей, мотелей и офисов.
- Не пытайтесь ремонтировать прибор самостоятельно. Обратитесь за советом в официальную службу технической поддержки Cecotec.
- Не используйте прибор для сбора жидкостей, зажженных спичек, окурков, горячего пепла или на влажных поверхностях.
- Не используйте этот прибор на бетоне, асфальте или других шероховатых поверхностях.
- Прекратите использование прибора, если услышите необычный звук или почувствуете, что температура выше обычной.
- Не блокируйте отверстия прибора или поток воздуха. Не допускайте попадания в отверстия никаких предметов и
 - не закрывайте их одеждой или пальцами.
- Выключайте и отсоединяйте прибор от сети, если он не будет использоваться в течение длительного времени, перед чисткой или ремонтом, перед присоединением компонентов и перед извлечением батареи. Тяните за вилку, а не за кабель, чтобы отсоединить его от розетки.
- **ВНИМАНИЕ:** прибор имеет вращающиеся части, которые могут представлять опасность защемления. Соблюдайте особую осторожность.
- Не погружайте кабель, вилку или любую другую часть прибора в воду или любую другую жидкость и не подвергайте электрические соединения воздействию воды. Убедитесь, что ваши руки сухие, прежде чем брать вилку или включать прибор.
- Этим прибором могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или проинструктированы относительно безопасного использования прибора и понимают связанные с этим опасности. Дети не должны играть с прибором. Чистка и техническое обслуживание не должны выполняться детьми без присмотра.
- Отсоедините шнур питания зарядной базы перед чисткой или обслуживанием.
- Прибор можно использовать только с блоком питания, входящим в комплект поставки.
- Прибор должен питаться только от очень низкого безопасного напряжения, указанного на устройстве.
- Никогда не прикасайтесь к кабелю или розетке мокрыми руками.
- Не подвергайте прибор воздействию прямых солнечных лучей, огня, воды или влаги.

- Не садитесь и не кладите острые или тяжелые предметы на прибор.
- Перед включением робота-пылесоса подготовьте помещение и следите за ним. Для этого уберите все предметы и кабели, которые могут повлиять на его работу.
- Держите прибор вдали от одежды, штор и подобных материалов.
- Всегда ставьте прибор на ровную и устойчивую поверхность. Не ставьте его на неустойчивые поверхности, с которых он может упасть (например, столы или стулья).
- Перед включением убедитесь, что все соединения робота-пылесоса и зарядной базы находятся в хорошем состоянии.
- Избегайте эксплуатации робота-пылесоса при очень высоких или низких температурах.
- Прибор следует использовать только с аккумулятором, входящим в комплект поставки прибора, или с совместимыми зарядными устройствами, одобренными Secotec.
- Неперезаряжаемые батареи не следует перезаряжать.
- Перед чисткой или обслуживанием убедитесь, что устройство не подключено к розетке.
- Перед чисткой убедитесь, что зарядная база не подключена к розетке.
- Инструкции по использованию батареи
- В этом устройстве используется литий-ионная батарея. Не сжигайте ее и не подвергайте воздействию высоких температур, так как она может взорваться.
- Батареи могут протекать в экстремальных условиях. В таком случае не прикасайтесь к жидкости. Если жидкость попала на кожу, немедленно промойте ее водой с мылом. Если жидкость попала в глаза, немедленно промойте их чистой водой в течение как минимум 10 минут и обратитесь за медицинской помощью. Надевайте перчатки при работе с батареей или ячейками и немедленно утилизируйте их в соответствии с местными правилами.
- Избегайте контакта батарей с мелкими металлическими предметами, такими как скрепки, монеты, ключи, гвозди или винты.
- Никогда не модифицируйте зарядное устройство каким-либо образом.
- Батареи необходимо извлекать из устройства для безопасной утилизации.
- Храните батареи в недоступном для детей месте, если они могут быть проглочены.
- Проглатывание батареи может привести к ожогам, перфорации мягких тканей и смерти. Это может привести к серьезным ожогам в течение двух часов после проглатывания.
- В случае проглатывания батареи немедленно обратитесь за медицинской помощью.
- **ВНИМАНИЕ:** для зарядки батареи используйте только зарядное устройство, поставляемое с прибором.
- Клеммы питания батарей не должны быть замкнуты накоротко.
- Если вы планируете хранить устройство в течение длительного периода времени, рекомендуется извлечь батареи.
- Батареи должны быть вставлены в правильном положении. Обратите внимание на полярность при установке.

1. КОМПОНЕНТИ ПРИСТРОЮ

Рис 1.1:

1. Зарядні клеми
2. Інфрачервоний датчик
3. Лазер
4. Верхня кришка
5. Повернення
6. Індикаторні лампи
7. Кнопка живлення
8. Інфрачервоний датчик
9. Швабри, що обертаються
10. Провідні колеса
11. Кришка основної щітки
12. Основна щітка
13. Бічна щітка
14. Всеспрямоване колесо
15. Датчики виявлення падіння
16. Акумулятор

Аксесуари для миючого робота-пилососа. Рис. 1.2:

1. Мережевий кабель
2. Бічна щітка
3. Швабра (x2)
4. Щітка, що самоочищається
5. Високоєфективний фільтр
6. Мішок для бази самоочищення
7. Посібник з експлуатації

База самоочищення. Рис. 2:

1. Пилозбірник
2. Резервуар для чистої води
3. Світлодіодний індикатор
4. База для миття
5. Кришка пилозбірника
6. Бак для брудної води
7. Водопровід
8. Система миття швабри
9. Зарядні клеми

10. Система каналів очищення резервуару
11. Система каналів очищення резервуару
12. Піддон для доступу та підтримки робота

Смешанный резервуар. Рис 3:

1. Пылесборник
2. Отверстие резервуара
3. Верхняя крышка резервуара
4. 4. Высокоэффективный фильтр + первичный фильтр + губчатый фильтр

Примечание:

Изображения в данном руководстве представляют собой схематические изображения и могут не совсем соответствовать устройству

2. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- В комплект поставки данного прибора входит пакет безопасности, обеспечивающий его защиту во время транспортировки. Распакуйте прибор и сохраните оригинальную упаковку и материалы в надежном месте. Это поможет предотвратить любые повреждения, если прибор потребуется транспортировать в будущем. В случае утилизации оригинальной упаковки убедитесь, что все упаковочные материалы переработаны соответствующим образом.

- Убедитесь, что все детали и компоненты включены в комплект поставки и находятся в хорошем состоянии. Если какая-либо деталь отсутствует или находится в плохом состоянии, немедленно обратитесь в официальную службу технической поддержки Cecotec.

Предупреждения

- Ri Уберите все предметы вокруг робота-пылесоса, такие как одежда, бумага, кабели, шторы или другие хрупкие предметы, которые могут блокировать или замедлять работу робота-пылесоса. Рис. 4
- Если убираемая комната находится рядом с балконом или лестницей, следует установить физическое ограждение, чтобы предотвратить падение и повреждение робота-пылесоса, тем самым обеспечив безопасную эксплуатацию. Рис. 5
- Не используйте робот-пылесос для жидкостей.. Рис. 6
- Прямое воздействие солнечного света или резкие световые контрасты могут повлиять на правильную работу датчиков. Если это произойдет, робот-пылесос прекратит работу. Переместите его в новое место, чтобы он снова начал работать.
- Обратите внимание, что общая высота робота-пылесоса составляет 10 см, а датчики находятся внизу, поэтому рекомендуется закрыть доступ ко всем областям ниже 10 см, чтобы избежать повреждения лазера.

Установка зарядной базы

- Установите зарядную базу у стены и оставьте минимальное свободное пространство 1,5 метра спереди и 0,5 метра с каждой стороны. Рис. 7
- Подключите зарядную базу к розетке. Смотайте и сохраните оставшийся кабель, чтобы предотвратить несчастные случаи.
- Удерживайте кнопку «Пуск/Пауза» в течение нескольких секунд.
- Когда загорится индикатор, поместите робот-пылесос на зарядную базу и убедитесь, что зарядные клеммы на роботе совпадают с клеммами на зарядной базе. Если индикатор мигает синим, это означает, что аккумулятор не полностью заряжен. Чтобы обеспечить максимальное время уборки, подождите, пока индикатор не станет гореть постоянно синим, так как это означает, что аккумулятор полностью заряжен и робот-пылесос готов к уборке.

Примечание

- Отнесите робот-пылесос на зарядную базу, если аккумулятор разряжен. Робот-пылесос может не включиться, если аккумулятор разряжен.
- Робот-пылесос автоматически включится при размещении на зарядной базе.
- Робот-пылесос нельзя выключить во время подзарядки.

Установка резервуара для чистой воды. Рис. 8

- Вытащите резервуар для чистой воды (резервуар с прозрачной крышкой) в указанном направлении.
- Поднимите крышку и наполните резервуар чистой водой. Не превышайте отметку «МАХ» на резервуаре.
- Установите резервуар для чистой воды обратно в исходное положение.

Рекомендации

При необходимости добавьте несколько капель чистящего средства в воду, если оно не вызывает коррозию и не образует пены. Использование чистящих средств в избытке может привести к засорению выпускных отверстий для воды. Для достижения идеальной очистки рекомендуется смачивать швабру перед использованием и мыть ее после каждого использования.

Первое использование

- После установки робота-пылесоса и зарядной базы выполните следующие действия перед первой уборкой.
- Прежде всего, полностью зарядите робот-пылесос. Рекомендуется оставить робота заряжаться на ночь. После полной зарядки он может выполнить первый цикл уборки и сохранить первую карту. Для этого активируйте автоматический режим и выберите уровень всасывания Eco. Очень важно следовать этим инструкциям, чтобы робот-пылесос распознал каждый уголок вашего дома и мог выполнить его полное картографирование.

- Если ваш дом очень большой и у робота-пылесоса разрядится аккумулятор, он вернется на зарядную базу, сохранит как полные, так и неполные карты и после зарядки возобновит уборку с того места, где остановился, пока не будет нанесена на карту вся поверхность. Робот-пылесос постоянно составляет карту, поэтому он адаптируется индивидуальным и персонализированным образом к особенностям каждого дома, постоянно улучшая свою карту.
- Робот вернется на зарядную базу, чтобы очистить швабры и снова увлажнить их, чтобы продолжить уборку, в соответствии с выбранной в приложении частотой.

Информация о зарядной базе

- После уборки робот автоматически вернется на самоочищающуюся базу, чтобы подзарядить аккумулятор и очистить пылесборник.
- Во время уборки робот вернется на зарядную базу, чтобы очистить швабры и снова увлажнить их, чтобы продолжить уборку с того места, где остановился, в зависимости от выбранной в приложении частоты. База выполнит функцию самоочищения в соответствии со значением частоты очищения, выбранным в приложении.
- Кроме того, можно принудительно очистить пылесборник из робота-пылесоса, нажав кнопку возврата на базу «домой» или из приложения.
- Когда робот-пылесос достигнет зарядной базы, он издаст один звуковой сигнал, указывая на то, что он установил хороший контакт с зарядными клеммами базы.
- Затем база очистит швабры и соберет образовавшуюся грязную воду. После очистки и сбора грязной воды база активирует функцию сушки швабры.
- Если индикатор на зарядной базе горит красным, это может означать, что мешок для сбора пыли не прикреплен или полон, резервуар для чистой воды пуст или резервуар для грязной воды полон.
- Если это так, установите или замените мешок, заполните резервуар для чистой воды или слейте воду из резервуара для грязной воды.

3. ЭКСПЛУАТАЦИЯ**Кнопки робота-пылесоса****Автоматический режим**

- Нажмите кнопку «Пуск/Пауза» на роботе-пылесосе или в приложении, чтобы робот автоматически начал уборку в режиме уборки углов и выполнил цикл уборки по упорядоченному зигзагообразному шаблону, распознавая, какие области он убрал, а какие нет. Робот-пылесос автоматически спланирует маршрут уборки во время уборки.
- Робот вернется на зарядную базу, чтобы очистить швабры и снова увлажнить их, чтобы продолжить уборку, в соответствии с частотой, выбранной в приложении.

- Если вы управляете роботом-пылесосом вручную в этом режиме, робот пересчитает маршрут, чтобы он мог пройти через уже убранные области. Чтобы обеспечить эффективную уборку, не управляйте роботом-пылесосом вручную во время автоматической уборки.
- Благодаря технологии Total Surface 2.0, если аккумулятор разряжен во время цикла уборки, робот-пылесос автоматически вернется на зарядную базу и после полной зарядки возобновит процесс уборки с той же точки.
- Во время уборки робот-пылесос ненадолго остановится, чтобы оценить территорию и рассчитать маршрут уборки (эта остановка будет зависеть от условий в доме).

Режим «Назад домой»

- Нажмите кнопку «Назад домой» на роботе-пылесосе или в приложении, чтобы отправить робот-пылесос на зарядную базу.
- Этот режим можно активировать во время любого цикла уборки.
- Робот-пылесос выберет кратчайший путь обратно на зарядную базу благодаря функции запоминания карты и интеллектуальной функции «Назад домой».
- После завершения цикла уборки или при низком заряде батареи благодаря технологии Total Surface 2.0 робот-пылесос автоматически вернется на зарядную базу, чтобы избежать разрядки батареи. После подзарядки робот возобновит уборку с того места, на котором остановился.

Примечание:

Если к зарядной базе нет хорошего доступа, робот-пылесос не сможет вернуться на нее. Если это произойдет, вручную поместите его на самоочищающуюся базу.

Функции

Пауза:

Во время работы робота-пылесоса нажмите кнопку «Пуск/Пауза» на роботе-пылесосе или выберите ее в приложении, чтобы приостановить процесс уборки. Нажмите кнопку «Пуск/Пауза» на роботе-пылесосе или в приложении, чтобы возобновить процесс уборки.

Режим ожидания:

Робот-пылесос автоматически перейдет в режим ожидания через 10 минут бездействия. Нажмите кнопку «Пуск/Пауза» на роботе-пылесосе или в приложении, чтобы снова активировать его.

Режимы уборки

- Робот-пылесос включает в себя различные режимы и функции, которые можно переключать из приложения.

- Кроме того, в каждом из режимов уборки в приложении вы сможете выбрать режим «Турбо» для ковров, который активирует максимальную мощность всасывания, когда робот-пылесос обнаруживает ковер.
- Обратите внимание, что робот остановит вращательное движение швабр, когда обнаружит ковер, но если швабры мокрые, это может намочить ковер. Чтобы этого избежать, из приложения вы можете указать запрещенные зоны в тех местах, где в вашем доме есть ковры, или прямо из приложения указать, что робот не должен забираться на ковер, когда он его обнаружит.

Режим уборки углов:

- При выборе этого режима робот-пылесос будет убирать вдоль стен и вокруг мебели (например, ножек стола или стула).
- Робот вернется на зарядную базу, чтобы очистить швабры и снова смочить их, чтобы продолжить уборку, в соответствии с выбранной в приложении частотой.
- Нажмите режим уборки по краям в приложении.

Режим уборки по спирали:

- При включении этого режима робот-пылесос тщательно очистит определенную область. Он начнет уборку с определенного места и будет двигаться наружу по спирали, а затем снова вернется в исходное место по спирали внутрь.
- После завершения и возвращения в исходное место робот-пылесос вернется непосредственно на зарядную базу.
- Перед использованием этого режима поместите его в место, которое вы хотите очистить.
- Выберите режим уборки по спирали в приложении.

Ручной режим:

Робот-пылесос можно перемещать вручную, выбрав ручной режим в приложении и используя кнопки со стрелками.

Режим возврат домой:

Нажмите кнопку Back Home на роботе-пылесосе или выберите опцию в приложении, чтобы отправить пылесос на зарядную базу в любом режиме уборки.

Режим Smart Area:

- После сохранения карты дома выберите этот режим, чтобы робот очистил определенную область зигзагообразным движением. Робот-пылесос очистит выбранную область, а затем вернется непосредственно на зарядную базу. Вы можете выбрать более одной области на карте одновременно. Робот-пылесос очистит только область, выбранную на карте. Поэтому он отправится в выбранную область и вернется на базу, не пылесосая.
- Чтобы активировать этот режим, выберите опцию Smart Area в приложении.

Режим «Место»:

- Выберите этот режим, если вы хотите тщательно убрать определенное место на карте, максимально используя максимальную мощность робота-пылесоса. Робот-пылесос очистит область размером 1,6 м x 1,6 м зигзагом и вернется прямо на зарядную базу после завершения. Робот-пылесос очистит только область, выбранную на карте. Поэтому он отправится в выбранную область и вернется на базу, не пылесосая.
- Чтобы активировать этот режим, выберите опцию локальной уборки в приложении.

Режим «Запретная зона»:

Отметьте на карте определенные области, которые вы не хотите, чтобы робот-пылесос убирал. Робот-пылесос обнаружит определенную область и не будет ее убирать. Вы можете выбрать более одной ограниченной области на карте.

Режим полной уборки:

- Выберите этот режим, чтобы выполнить глубокую уборку вашего дома. Робот-пылесос будет убирать в режиме «Углов» и продолжит зигзагообразные движения по горизонтали и вертикали. Затем он вернется на зарядную базу.
- Чтобы активировать этот режим, выберите опцию полной уборки в приложении.

Функция уровня мощности:

Выберите уровень мощности в приложении, чтобы контролировать мощность всасывания робота-пылесоса во время уборки. Существует четыре уровня мощности всасывания: Выкл., Эко, Нормальный и Турбо.

Планирование уборки:

- Чтобы упростить уборку, робот-пылесос имеет функцию, которая позволяет запрограммировать его ежедневно из приложения. В соответствии с настройками робот-пылесос автоматически начнет уборку в выбранные дни в желаемое время.
- Перед настройкой времени и настроек убедитесь, что робот-пылесос включен.
- Кроме того, вы можете выбирать различные предустановленные программы уборки для различных ситуаций в вашей повседневной жизни.

Другие функции:**Функция «Ночь»:**

Можно выбрать временной интервал «Не беспокоить» для управления работой робота-пылесоса, и его можно изменить или отменить из приложения. В течение установленного времени робот-пылесос отключит функции автоматической, непрерывной уборки и таймера.

Функция редактирования карты:

Эта функция позволяет редактировать созданные карты: переименовывать зоны уборки, разделять или объединять зоны, редактировать режим

уборки, отмечать зоны с ограниченным доступом и выбирать различные мощности всасывания.

Функция определения местоположения робота-пылесоса:

Позволяет определить местоположение робота-пылесоса на карте.

4. ЧИСТКА И УХОД

Очистка основной щетки. Рис. 9

- Основная щетка вращается на максимальной скорости и помогает вталкивать грязь в всасывающее отверстие. Эта щетка контактирует с полом, а значит, и с грязью, поэтому она может со временем изнашиваться, что отрицательно сказывается на эффективности уборки. По этой причине рекомендуется заменять основную щетку не позднее, чем через 320 часов.
1. Слегка нажмите на выступы рамы основной щетки, чтобы открыть отсек основной щетки и извлечь ее.
 2. Удалите волосы, ворс и другую грязь, застрявшую в щетке и вокруг валов, с помощью самоочищающейся щетки.
 3. Очистите всасывающий канал робота-пылесоса.
 4. Установите на место основную щетку и ее раму.

Рекомендация

Рекомендуется чистить основную щетку один раз в неделю с помощью самоочищающейся щетки.

Боковая щетка. Рис. 10

Боковая щетка имеет множество щетинок и используется как для вталкивания грязи в всасывающее отверстие, так и для тщательной очистки краев и углов. Эта щетка может со временем изнашиваться, что отрицательно скажется на эффективности уборки.

Рекомендации

- Рекомендуется чистить боковую щетку раз в неделю с помощью самоочищающейся щетки.
- Открутите фиксирующий винт боковой щетки с помощью отвертки и регулярно чистите щетку.
- После чистки установите боковую щетку на место с помощью отвертки.

Рекомендации

Для обеспечения идеальной очистки рекомендуется менять боковую щетку каждые 3 месяца (в зависимости от частоты и типа использования).

Пылесборник. Рис. 11.

- Поднимите верхнюю крышку робота.
- Нажмите кнопку снятия пылесборника и снимите его.
- Используйте самоочищающуюся щетку для очистки внутренней части пылесборника.
- Вы можете очистить пылевой отсек водой, не погружая пылесборник в воду.
- Установите пылесборник на робот-пылесос.

Фильтры

Высокоэффективный фильтр

- Высокоэффективный фильтр разработан с волокнами, которые помогают улавливать частицы пыли, пылевых клещей, пыльцу... Очень важно периодически чистить фильтр, чтобы предотвратить накопление этих частиц в фильтре, что приводит к потере эффективности. Удобно проводить это обслуживание раз в неделю.
- Заменяйте высокоэффективный фильтр каждые 3 месяца, в зависимости от частоты и типа использования.

Рекомендация

Вы можете удалить грязь с высокоэффективного фильтра небольшой щеткой или осторожно встряхнуть фильтр на твердой поверхности, чтобы удалить пыль. Высокоэффективный фильтр нельзя мыть.

Первичный сетчатый фильтр и губчатый фильтр

Система фильтрации оснащена первичным сетчатым фильтром и губчатым фильтром, расположенными рядом с высокоэффективным фильтром. Рекомендуется заменять их либо после максимум 160 часов использования, либо когда они изнашиваются в результате эксплуатации.

Рекомендации

Грязь можно удалить небольшой щеткой или осторожно встряхнув фильтр на твердой поверхности, чтобы пыль упала. Вы также можете использовать теплую воду без моющих средств для получения лучших результатов. Всегда проверяйте, чтобы они были полностью сухими, прежде чем устанавливать их снова; в противном случае влага может попасть в двигатель робота-пылесоса и повредить его.

Очистка датчика. Рис. 12:

- Робот-пылесос имеет различные типы датчиков, например, датчики приближения, которые позволяют роботу перемещаться, обнаруживая препятствия, или датчики обнаружения падения, которые помогают роботу обнаруживать уклоны или возможные зазоры/неровности, такие как лестницы. Эти датчики всегда контактируют с частицами пыли и, следовательно, со временем могут изнашиваться, что может привести к ошибкам навигации.
- Используйте чистую, сухую и мягкую ткань, чтобы вытереть пыль с датчика свободного падения, расположенного на части робота-пылесоса.
- Рекомендуется чистить все датчики робота-пылесоса каждые 35 часов использования или реже, используя мягкую сухую ткань.

Держатель швабры Рис. 13:

- Держатель швабры крепится к роботу с помощью магнитов. Важно содержать их в чистоте, чтобы обеспечить хороший контакт.
- Для очистки снимите держатели швабры и протрите магниты мягкой, сухой, чистой тканью.
- Установите держатели на место.

Зарядная база. Рис. 14

- Очистите резервуар для грязной воды и различные очищаемые области зарядной базы, сняв эти детали, как указано стрелками направления.
- Кроме того, зарядная база имеет два зарядных терминала, которые могут быть пыльными и грязными. Протрите их чистой, мягкой, сухой тканью.

Зарядка и замена аккумулятора

Чтобы продлить срок службы аккумулятора, оставляйте робот-пылесос заряжаться на самоочищающейся базе, когда он не используется. Извлеките аккумулятор и храните его в безопасном, сухом месте, если робот-пылесос не будет использоваться в течение длительного периода времени. Чтобы заменить аккумулятор, следуйте инструкциям ниже:

1. Открутите винты на нижней крышке аккумулятора, снимите крышку и извлеките аккумулятор.
2. Вставьте новый аккумулятор.
3. Замените аккумулятор и нижний корпус и закрепите винты.

5. УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

Робот-пылесос

Проблема	Возможная причина и решение
Робот-пылесос не включается или не убирает.	Робот-пылесос не работает при низком заряде батареи. Дайте ему зарядиться перед работой.
	Температура в помещении ниже 0°C или выше 40°C.

Робот-пылесос не заряжается и не возвращается на самоочищающуюся базу.	Слишком много препятствий рядом с самоочищающейся базой. Переместите базу в место, свободное от препятствий.
	Очистите зарядные клеммы робота-пылесоса и самоочищающейся базы.
	Убедитесь, что робот-пылесос включен.
	Робот-пылесос находится слишком далеко от самоочищающейся базы. Поместите его ближе и повторите попытку.
Робот-пылесос работает неправильно.	Выключите робот-пылесос и включите его снова.
	Чтобы сбросить настройки робота-пылесоса, выполните следующие действия: нажмите и удерживайте обе кнопки на роботе одновременно в течение 5 секунд; затем отпустите их и снова нажмите обе кнопки в течение 5 секунд. Если вы сбросите настройки робота-пылесоса с приложением рядом с ним, вы увидите, что этот робот исчезнет из списка подключенных устройств в начальном разделе приложения.
Робот-пылесос издает странный шум во время работы.	Основная щетка, боковая щетка или всенаправленное колесо заблокированы или запутаны. Остановите робот-пылесос и очистите их.
Робот-пылесос неэффективно убирает или не собирает всю грязь.	Высокоэффективный фильтр заблокирован. Очистите его.
	Основная щетка заблокирована или запутана. Очистите ее.
	Пылесборник полон, очистите его.
Робот-пылесос не может подключиться к сети Wi-Fi.	Плохой сигнал Wi-Fi. Убедитесь, что робот-пылесос находится в зоне с хорошим сигналом Wi-Fi.
	Подключение Wi-Fi нестабильно. Сбросьте настройки маршрутизатора, проверьте, есть ли обновления приложения, и повторите попытку. Этот робот-пылесос поддерживает только диапазон 2,4 ГГц.
	Убедитесь, что мобильные данные на вашем устройстве отключены, чтобы улучшить процесс подключения.

Робот-пылесос не выполнил запланированную задачу по уборке	Проверьте, находится ли робот-пылесос в спящем режиме, и измените режим. Эта опция находится в общих настройках робота-пылесоса и позволяет определить временные интервалы, в которые робот не будет выполнять запланированные задачи по уборке в спящем режиме.
	Убедитесь, что робот-пылесос подключен к сети, что он не сможет выполнять запланированные уборки в автономном режиме и что аккумулятор не разряжен.
Робот-пылесос не возвращается на самоочищающуюся базу после завершения локальной уборки или изменения исходного положения.	Робот-пылесос составит карту и рассчитает новый маршрут после работы в режиме локальной уборки или изменения исходного положения.
	Если самоочищающаяся база находится слишком далеко от робота-пылесоса, последний не сможет вернуться на базу. Вручную переместите робот-пылесос ближе к базе.
Робот-пылесос не возобновляет уборку.	Убедитесь, что робот-пылесос не находится в спящем режиме, так как в этом режиме он не возобновит уборку.
	При ручном размещении на самоочищающейся базе робот не возобновит уборку.
Робот-пылесос всегда находится в автономном режиме..	Убедитесь, что робот-пылесос успешно подключен к сети 2,4 ГГц и всегда находится в зонах с хорошим сигналом Wi-Fi.
Связь между смартфоном и роботом-пылесосом не установлена.	Убедитесь, что робот-пылесос и зарядная база находятся в зоне с хорошим сигналом Wi-Fi, сбросьте настройки маршрутизатора и повторите попытку подключения.

База автоочистки

Проблема	Возможная причина и решение
Самоочищающаяся база не очищает швабры	Недостаточно воды в резервуаре для чистой воды. Заполните его.
	Резервуар для грязной воды полон. Опустошите и очистите его. Также очистите отверстия фильтра грязной воды.

6. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Устройство: Conga 11090 Spin Revolution Home&Wash
Артикул продукта: 08105

Напряжение: 20 В постоянного тока 1,5 А
 Литий-ионный аккумулятор
 Номинальная емкость: 14,8 В 3200 мА·ч
 Подключение Wi-Fi: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2,4 ГГц
 Максимальная мощность передачи: 20 дБм

Устройство: Самоочищающаяся база
Вход: 220-240 В ~ 50/60 Гц

Выход: 20 В 1,8 А
 Мощность: 650 Вт
 Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления для улучшения качества продукции.
 Сделано в Китае | Разработано в Испании

7. УТИЛИЗАЦИЯ СТАРЫХ ЭЛЕКТРОПРИБОРОВ



Этот символ указывает на то, что в соответствии с применимыми нормами изделие и/или батарея должны утилизироваться отдельно от бытовых отходов. Когда срок годности этого продукта подходит к концу, вы должны утилизировать батареи/аккумуляторы и сдать их в пункт сбора, указанный местными властями. Потребители должны обращаться в местные органы власти или к продавцу за информацией о правильной утилизации старых приборов и/или их аккумуляторов.



Соблюдение вышеуказанных правил поможет защитить окружающую среду.

8. ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА И ГАРАНТИЯ

Cecotec несет ответственность перед конечным пользователем или потребителем за любое несоответствие, существующее на момент поставки продукта, в соответствии с условиями и сроками, установленными применимыми нормами. Рекомендуется, чтобы ремонт выполнялся квалифицированным персоналом. Если в любой момент вы обнаружите какую-либо проблему с вашим продуктом или у вас возникнут сомнения, не стесняйтесь обращаться в официальную службу технической поддержки Cecotec по телефону +34 963 210 728.

9. АВТОРСКИЕ ПРАВА

Права интеллектуальной собственности на тексты данного руководства принадлежат CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Все права защищены. Содержание данной публикации не может быть полностью или частично воспроизведено, сохранено в поисковой системе, передано или распространено любыми средствами (электронными, механическими, фотокопированием, записью и т.п.) без предварительного разрешения CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

CE Cecotec Innovations настоящим заявляет, что этот робот-пылесос, модель 08105_Conga 11090 Spin Revolution Home&Wash, соответствует Директиве по радиооборудованию 2014/53/EU.

Полный текст Декларации соответствия ЕС можно найти на следующем веб-сайте: www.cecotec.es

SAFETY INSTRUCTIONS

Read these instructions thoroughly before using the appliance. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- This appliance must be used in accordance with these operating instructions. Cecotec will not be held liable or responsible for any damages or injuries caused by improper use.
- Make sure that the mains voltage matches the voltage stated on the rating label of the appliance and that the wall outlet is earthed.
- Check the power cable regularly for visible damage. If the cable is damaged, it must be repaired by the official Cecotec Technical Support Service to avoid any type of danger.
- This appliance is designed for domestic use only and is not intended for bars, restaurants, farmhouses, hotels, motels, and offices.
- Do not try to repair the appliance by yourself. Contact the official Cecotec Technical Support Service for advice.
- Do not use the appliance to vacuum liquids, lit matches, cigarette ends, hot ash, or on wet surfaces.
- Do not use this appliance on concrete, asphalt, or other rough surfaces.
- Stop using the appliance if you notice an abnormal sound or sense a temperature higher than usual.
- Do not block the appliance openings or airflow. Keep openings free of any objects, and do not block them with clothes or your fingers.
- Turn off and unplug the appliance from the mains supply when it is not going to be used for a long period of time, before cleaning or repairing, before attaching components, and before removing the battery. Pull from the plug, not the cable, to disconnect it from the outlet.
- **WARNING:** The appliance has rotating parts which may pose a risk of entrapment. Exercise extreme caution.
- This appliance can be used by children aged 8 years and

above and persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children must not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be carried out by unsupervised children.

- Unplug the power cord of the charging base before cleaning or maintenance.
- The appliance can only be used with the supply unit provided with it.
- The appliance must only be supplied with the very low safety voltage indicated on the device.
- Never touch the cable or the power socket with wet hands.
- Do not expose the appliance to direct sunlight, fire, water, or moisture.
- Do not sit or place sharp or heavy objects on top of the appliance.
- Before operating the robot vacuum cleaner, prepare the room and supervise it. To do so, remove any objects and cables that may affect its operation.
- Keep the appliance away from clothing, curtains, and similar materials.
- Always place the appliance on a flat and stable surface. Avoid placing it on unstable surfaces it could fall from (such as tables or chairs).
- Before operation, make sure all the robot vacuum cleaner and charging base connections are in good condition.
- Avoid operating the robot vacuum cleaner under extremely high or low temperatures.
- The appliance must only be used with the battery supplied with the appliance or with compatible charging units approved by Cecotec.
- Do not immerse the cable, plug, or any other part of the appliance in water or any other liquid or expose electrical connections to water. Make sure your hands are dry before handling the plug or switching on the appliance.

- Non-rechargeable batteries should not be recharged.
- Make sure the appliance is not plugged to a mains socket before cleaning it or carrying out maintenance on it.
- Make sure the charging base is not connected to a power outlet before cleaning it.

Battery instructions

- This appliance includes a Li-ion battery. Do not incinerate or expose it to high temperatures, as it may explode.
- Batteries may leak under extreme conditions. Should that be the case, do not touch the liquid. If the liquid gets into contact with skin, wash immediately with soap and water. If the liquid gets into the eyes, wash them immediately with clean water for a minimum of 10 minutes and seek medical attention. Wear gloves when handling the battery or cells and dispose of it immediately in accordance with local regulations.
- Avoid contact between batteries and small metal objects such as paper clips, coins, keys, nails, or screws.
- Never modify the charger in any way.
- Batteries must be removed from the appliance for safe disposal.
- Keep batteries out of the reach of children if they can be swallowed.
- Battery ingestion can cause burns, perforation of soft tissue, and death. It can cause severe burns within two hours of the ingestion.
- In case of battery ingestion, please seek medical help immediately.
- WARNING: to recharge the battery, use only the charging base supplied with the appliance.
- The batteries' supply terminals must not be short-circuited.

- If the appliance is to be stored for a long period of time, it is advisable to remove the batteries.
- Batteries must be inserted in the correct position. Pay attention to polarity when inserting it.

1. PARTS AND COMPONENTS

Img. 1.1:

1. Charging terminals
2. Infrared sensor
3. Laser
4. Top lid
5. Back Home
6. Indicator lights
7. Power button
8. Infrared sensor
9. Rotating mops
10. Drive wheels
11. Main brush lid
12. Main brush
13. Side brush
14. Omnidirectional wheel
15. Fall-detection sensors
16. Battery

Robot mop accessories. Img. 1.2:

1. Mains cable
2. Side brush
3. Mop (x2)
4. Self-cleaning brush
5. High-efficiency filter
6. Self-emptying base bag
7. Instruction manual

Self-cleansing base. Img. 2:

1. Dust tank
2. Clean-water tank
3. LED indicator light
4. Washing base
5. Dust tank lid
6. Waste-water tank
7. Water duct
8. Mop washing system
9. Charging terminals

10. Tank emptying channelling system
11. Tank emptying channelling system
12. Access tray and robot support

Mixed tank. Img. 3:

1. Dust tank
2. Tank opening
3. Upper dusk tank lid
4. High-efficiency filter + primary filter + sponge filter

NOTE:

The graphics in this manual are schematic representations and may not exactly match the appliance.

2. BEFORE USE

- This robot vacuum cleaner includes a package designed to protect it during transport. Take the robot vacuum cleaner out of the box. Keep the original box and other elements in a safe place, as this will help you prevent product damage when transporting it in the future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.
- Make sure all parts and components are included and in good conditions. If there is any piece missing or not in good condition, immediately contact the official Cecotec Technical Support Service.

Warnings

- Remove all objects around the robot vacuum cleaner such as clothing, papers, cables, curtains, or other fragile objects which may block or slow down the operation of the robot vacuum cleaner. Img. 4
- If the room to be cleaned is near a balcony or stairs, a physical barrier should be placed to prevent the robot vacuum cleaner from falling and getting damaged, thus ensuring safe operation. Img. 5
- Do not use the robot vacuum cleaner for liquids. Img. 6
- Direct exposure to sunlight or heavy light contrasts may affect the correct operation of the sensors. If this happens, the robot vacuum cleaner will cease operation. Move it to a new location for it to start running again.
- Please note that the total height of the robot vacuum cleaner is 10 cm and the sensors are at the bottom, so it is advisable to prevent access to all areas below 10 cm to avoid damaging the laser.

Installing the charging base

- Place the charging base against a wall and leave a minimum free space of 1.5 metres to the front and 0.5 metres to each side. Fig. 7
- Connect the charging base to a power socket. Wind and store the remaining cable to prevent accidents.
- Hold down the Start/Pause button for a few seconds.
- When the indicator light turns on, place the robot vacuum cleaner in the charging base and make sure the charging terminals on the robot match those of the charging base. If the light is flashing blue, it means the battery is not completely charged. To ensure the maximum cleaning time, wait until the light turns into steady blue, as this indicates that the battery is fully charged and that the robot vacuum cleaner is ready to clean.

Note

- Take the robot vacuum cleaner to the charging base if the battery is low. The robot vacuum cleaner may not turn on if battery is too low.
- The robot vacuum cleaner will automatically turn on when placed on the charging base.
- The robot vacuum cleaner cannot be turned off during recharge.

Installing the clean-water tank. Fig. 8

- Pull out the clean-water tank (tank with transparent lid) in the direction shown.
- Lift up the lid and fill the water tank with clean water. Do not exceed the "MAX" mark on the tank.
- Install again the clean-water tank in its original position

Recommendations

Add a few drops of cleaning agent to the water if necessary, as long as it is not corrosive or foamy.

Using cleaning agents in excess might block water outlets.

In order to achieve perfect scrubbing, it is suggested to moisten the mop before using it and washing it after each use

First use

- Once the robot vacuum cleaner and the charging base are installed, follow these steps before the first cleaning.
- First of all, fully charge the robot vacuum cleaner. It is suggested to allow the robot to charge overnight. Once fully charged, it may carry out the first cleaning cycle and save the first map. To do so, activate the Auto mode and select the Eco suction level. It is very important to follow these instructions so that the robot vacuum cleaner recognises every corner of your house and can carry out a complete mapping of it.
- If your house is very large and the robot vacuum cleaner runs out of battery, it will return to the charging base, save both complete and incomplete maps, and, once charged, it will

resume cleaning where it left off until the entire surface has been mapped. The robot vacuum cleaner is constantly mapping, so it adapts in an individualised and personalised way to the particularities of each house while constantly improving its map.

- The robot will return to the charging base to clean the mops and moisten them again to continue cleaning, according to the frequency selected in the application.

Information on the charging base

- After cleaning, the robot will automatically return to the self-emptying base to recharge the battery and empty the dirt tank.
- During cleaning, the robot will return to the charging base to clean the mops and moisten them again to continue cleaning where it left off, depending on the frequency selected in the app. The base will perform the self-emptying function according to the emptying frequency value selected on the app.
- In addition, it is possible to force the emptying of the dust tank from the robot vacuum cleaner by pressing the "home" return-to-base button, or from the app.
- When the robot vacuum cleaner reaches the charging base it will beep once, indicating that it has made good contact with the charging terminals of the base.
- The base will then clean the mops and collect the dirty water generated. After cleaning and dirty water collection, the base will activate the mop drying function.
- If the indicator light on the charging base is red, it may indicate that the dirt bag is not attached or is full, the clean-water tank is empty or the dirty water tank is full.
- If so, fit or replace the bag, fill the clean-water tank or empty the dirty water tank.

3. OPERATION**Robot vacuum cleaner's buttons****Auto Mode**

- Press the Start/Pause button on the robot vacuum cleaner or from the app for the robot to automatically start cleaning in Edge mode and perform a cleaning cycle in an orderly zig-zag pattern, while recognising which areas it has cleaned and which it hasn't. The robot vacuum cleaner will automatically plan the cleaning route during cleaning.
- The robot will return to the charging base to clean the mops and moisten them again to continue cleaning, according to the frequency selected in the application.
- If you control the robot vacuum cleaner manually during this mode, the robot will recalculate the route, so it may pass through already cleaned areas. To ensure efficient cleaning, do not operate the robot vacuum cleaner manually during automatic cleaning.
- Thanks to its Total Surface 2.0 technology, if the battery is low during the cleaning cycle, the robot vacuum cleaner will smartly return to the charging base automatically and once fully charged, it will resume the cleaning process from the same point.
- During cleaning, the robot vacuum cleaner will stop briefly to evaluate the area and calculate the cleaning route (this stop will vary depending on the house conditions).

Back Home mode

- Press the Back Home button on the robot vacuum cleaner or from the app to send the robot vacuum cleaner to the charging base.
- This mode can be activated during any cleaning cycle.
- The robot vacuum cleaner will take the shortest route back to the charging base thanks to its map-memorisation feature and the smart back-home function.
- Upon completing a cleaning cycle or when the battery is low, thanks to its Total Surface 2.0 technology, the robot vacuum cleaner will automatically return to the charging base to avoid running out of battery. Once the robot has recharged, it will resume cleaning from the point it has stopped.

Note:

If there is no good access to the charging base, the robot vacuum cleaner will not be able to return to it. If this happens, manually place it in the self-emptying base.

Functions**Pause:**

While the robot vacuum cleaner is running, press the Start/Pause button on the robot vacuum cleaner or select it in the app to pause the cleaning process. Press the Start/Pause button on the robot vacuum cleaner or on the app to resume the cleaning process.

Standby:

The robot vacuum cleaner will automatically enter standby mode after 10 minutes of inactivity. Press the Start/Pause button on the robot vacuum cleaner or in the app to activate it again.

Cleaning modes

- The robot vacuum cleaner includes different modes and functions that can be toggled from the app.
- In addition, in every one of the cleaning modes on the app, you will be able to select the Turbo mode on carpets, which activates the maximum suction power when the robot vacuum cleaner detects a carpet.
- Please note that the robot will stop the rotary movement of the mops when it detects the carpet, but if the mops are wet it may dampen the carpet. To avoid this, from the application you can indicate restricted areas in the areas where the carpets are in your home, or directly from the application indicate that the robot does not climb on the carpet when it detects it.

Edge mode:

- When this mode is selected, the robot vacuum cleaner will clean along walls and around furniture (e.g., table or chair legs).

- The robot will return to the charging base to clean the mops and moisten them again to continue cleaning, according to the frequency selected in the application.
- Press the edge cleaning mode in the app.

Spiral mode:

- When this mode is enabled, the robot vacuum cleaner will thoroughly clean a specific area. It will start cleaning at a specific spot and will move outwards in a spiral motion, and it will return to the starting spot in an inwards spiral motion again.
- When it finishes and returns to the starting spot, the robot vacuum cleaner will return to the charging base directly.
- Before using this mode, place it in the spot you wish to clean.
- Select the spiral cleaning mode on the app.

Manual Mode:

The robot vacuum cleaner can be moved manually by selecting manual mode in the application and using the arrow keys.

Back Home mode:

Press the Back Home button on the robot vacuum cleaner or select the option in the app to send the robot vacuum cleaner to the charging base in any cleaning mode.

Smart Area Mode:

- Once the home's map has been saved, select this mode for the robot to clean a specific area in zigzag motion. The robot vacuum cleaner will clean the selected area and then return directly to the charging base. You can select more than one area on the map at a time. The robot vacuum cleaner will only clean the area selected on the map. It will therefore go to the selected area and return to the base without vacuuming.
- To activate this mode, select the Smart Area option on the app.

Spot mode:

- Select this mode if you want to thoroughly clean a specific point in the map, making the most of the robot vacuum cleaner's maximum power. The robot vacuum cleaner will clean an area of 1.6m x 1.6m in a zigzag pattern and return directly to the charging base once finished. The robot vacuum cleaner will only clean the area selected on the map. It will therefore go to the selected area and return to the base without vacuuming.
- To activate this mode, select the spot cleaning option on the app.

Restricted Area mode:

Mark out specific areas on the map that you do not want the robot vacuum cleaner to clean. The robot vacuum cleaner will detect the defined area and will not clean it. You can select more than one restricted area on the map.

Complete cleaning mode:

- Select this mode to perform a deep cleaning of your house. The robot vacuum cleaner will clean in Edge mode and continue zigzagging horizontally and vertically. It will then return to the charging base.
- To activate this mode, select the complete cleaning option on the app.

Power Level function:

Select the power level on the app to control the robot vacuum cleaner's suction power during cleaning. There are four suction power levels: 3: Off, Eco, Normal and Turbo.

Cleaning scheduling:

- To make cleaning easier, the robot vacuum cleaner has a function that allows it to be programmed daily from the app. According to the setting, the robot vacuum cleaner will automatically start cleaning in the selected days at the desired time.
- Before adjusting the time and settings, make sure the robot vacuum cleaner is switched on.
- In addition, you can select different predefined cleaning programmes for different situations in your daily life.

Other Functions;**Night Function:**

A Do Not Disturb time slot can be selected to control the operation of the robot vacuum cleaner, and it can be modified or cancelled from the app. During the set time, the robot vacuum cleaner will disable the automatic, continuous cleaning and timer functions.

Map Editing function:

This function allows you to edit the generated maps: rename cleaning areas, split or combine areas, and edit cleaning mode, mark restricted areas and select different suction powers.

Robot vacuum cleaner's Location function:

Allows to locate the robot vacuum cleaner on the map.

4. CLEANING AND MAINTENANCE

Cleaning the main brush. Img. 9

- The main brush spins at top speed and helps pushing the dirt into the suction mouth. This brush is in contact with the floor, and therefore with dirt, so it can wear out overtime, affecting negatively to the cleaning efficiency. For this reason, it is suggested to replace the main brush after a maximum of 320 hours or less.
1. Slightly press the main brush frame's tabs to open the main brush compartment and remove it.

2. Remove hair, lint, and other dirt trapped in the brush and around the shafts with the help of the self-cleaning brush.
3. Clear and clean the robot vacuum cleaner's suction channel.
4. Reinstall the main brush and its frame.

Recommendation

It is recommended to clean the main brush once a week with the help of the self-cleaning brush.

Side brush. Img. 10

The side brush is designed with many bristles and used both to push dirt into the suction mouth and thoroughly clean edges and corners. This brush may wear out overtime, which will negatively affect cleaning efficiency.

Recommendations

- It is recommended to clean the side brush once a week with the help of the self-cleaning brush.
- Remove the retaining screw of the side brush with a screwdriver and clean the brush regularly.
- After cleaning, reinstall the side brush using the screwdriver.

Recommendation

To ensure perfect cleaning, it is recommended to change the side brush every 3 months (depending on frequency and type of use).

Dust tank. Img. 11.

- Lift the top lid of your robot.
- Press the tank removal button and remove the tank.
- Use the self-cleaning brush to clean the inside of the mixed tank.
- You can clean the dust compartment with water, without immersing the tank.
- Reinstall the dust tank on the robot vacuum cleaner.

Filters**High-efficiency filter**

- The high-efficiency filter is designed with fibres that help trap dust particles, dust mites, pollen... It is very important to periodically clean the filter, to prevent these particles from building up in the filter, causing efficiency loss. It is convenient to carry out this maintenance once a week.
- Replace the high efficiency filter every 3 months, depending on the frequency and type of use.

Recommendation

You can remove dirt from the high-efficiency filter with a small brush or gently shake the filter on a hard surface to remove the dust. The high-efficiency filter cannot be washed.

Primary mesh filter and sponge filter

The filtering system is featured with a primary mesh filter and a sponge filter, located next to the high-efficiency filter. It is suggested to replace them either after a maximum of 160 hours of use or when they are worn out due to operation.

Recommendation

Dirt can be removed with a small brush or by shaking carefully against a hard surface for dust to fall off. You can also use warm water without detergents to obtain better results. Always make sure they are completely dry before installing them again; otherwise, moisture can reach the robot vacuum cleaner's motor and damage it.

Cleaning the sensor. Img. 12:

- The robot vacuum cleaner has different types of sensors, for example, proximity sensors that allow the robot to move around while detecting obstacles, or fall-detection sensors that help the robot detect slopes or possible gaps/unevenness such as staircases. These sensors are always in contact with dust particles, and therefore can deteriorate over time, causing possible navigation errors.
- Use a clean, dry, and soft cloth to wipe off any dust from the free-fall sensor located on the robot vacuum cleaner part.
- It is recommended to clean all sensors of the robot vacuum cleaner every 35 hours of use or less, using a soft, dry cloth.

Mop holder. Img. 13:

- The mop holder is attached to the robot with magnets. It is important to keep these clean to ensure good contact.
- For cleaning, remove the mop holders and wipe the magnets with a soft, dry, clean cloth.
- Replace the holders.

Charging base. Img. 14:

- Clean the dirty water tank and the different cleaning areas of your charger base by removing these parts as indicated by the direction arrows.
- In addition, the charging base has two charging terminals that can be dusty and dirty. Wipe them with a clean, soft, dry cloth.

Charging and replacing the battery

To extend battery life, leave the robot vacuum cleaner charging on the self-emptying base whenever not in use.

Remove the battery and store it in a safe, dry place if the robot vacuum cleaner will not be used for a long period of time.

To replace the battery, follow the instructions below:

1. Unscrew the screws on the bottom battery lid, remove the lid and remove the battery.
2. Insert the new battery.
3. Replace the battery and the lower casing and refasten the screws.

5. TROUBLESHOOTING**Robot vacuum cleaner**

Problem	Possible cause and solution
The robot vacuum cleaner does not switch on or does not clean.	The robot vacuum cleaner does not work when battery is low. Allow it to charge before operation.
	The room temperature is below 0 °C or above 40 °C.
The robot vacuum cleaner isn't charging or returning to the self-emptying base.	There are too many obstacles near the self-emptying base. Relocate the base to an obstacle-free area.
	Clean the charging terminals of the robot vacuum cleaner and the self-emptying base.
	Make sure the robot vacuum cleaner is switched on.
The robot vacuum cleaner does not work properly.	The robot vacuum cleaner is too far away from the self-emptying base. Place it closer and try again.
	Turn off the robot vacuum cleaner and turn it on again. To reset the robot vacuum cleaner, follow the next steps: press and hold both buttons on the robot at the same time for 5 seconds; then, release them and press both buttons again for 5 seconds. If you reset the robot vacuum cleaner with the app next to it, you will see that this robot disappears from the list of linked devices in the initial section of the app.
The robot vacuum cleaner makes a strange noise during operation.	The main brush, side brush, or omnidirectional wheel are blocked or tangled. Stop the robot vacuum cleaner and clean them.

Robot vacuum cleaner does not clean efficiently or doesn't pick up all the dirt	The high-efficiency filter is blocked. Clean it.
	The main brush is blocked or tangled. Clean it.
	The dust tank is full, empty it.
The robot vacuum cleaner could not connect to the Wi-Fi network.	Bad Wi-Fi signal. Check that the robot vacuum cleaner is located in an area with good Wi-Fi signal.
	The Wi-Fi connection is unstable. Reset the router, check if there are any App updates, and try again. This robot vacuum cleaner only supports the 2.4 GHz band.
	Make sure that your device mobile data are deactivated to improve the linking process.
The robot vacuum cleaner did not carry out the scheduled cleaning task.	Check if the robot vacuum cleaner is in Sleep mode and change mode. This option can be found on the general settings of the robot vacuum cleaner and allows you to define time slots in which the robot will not perform the scheduled cleaning tasks when in Sleep mode.
	Make sure the robot vacuum cleaner is plugged to the mains, that it will not be able to carry out scheduled cleanings offline, and that the battery is not low.
The robot vacuum cleaner does not return to the self-emptying base after finishing Spot cleaning or changing the starting position.	The robot vacuum cleaner will map and calculate a new route after running in Spot cleaning mode or after changing its starting position.
	If the self-emptying base is too far away from the robot vacuum cleaner, the latter won't be able to return to the base. Manually move the robot vacuum cleaner close to the base.
The robot vacuum cleaner does not resume cleaning.	Make sure the robot vacuum cleaner is not in Sleep mode, as it will not resume cleaning in this mode.
	When manually placed in the self-emptying base, the robot will not resume cleaning.
The robot vacuum cleaner is always offline.	Make sure the robot vacuum cleaner is successfully connected to a 2.4 GHz network and always in areas with good Wi-Fi signal.

The connection between the smartphone and the robot vacuum cleaner failed.	Make sure the robot vacuum cleaner and the charging base are in an area with good Wi-Fi signal, reset the router, and retry connection.
--	---

Auto clean base

Problem	Possible cause and solution
The self-cleaning base does not clean the mops.	There is not enough water in the clean-water tank. Fill it in.
	The waste-water tank is full. Empty and clean it. Also clean the openings of the waste-water filter.

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Product: Conga 11090 Spin Revolution Home&Wash

Product reference: 08105

Voltage: 20 V DC 1.5 A

Rechargeable Li-ion battery

Rated capacity: 14.8 V  3200 mAh

Wi-Fi connection: Wi-Fi IEEE 802.11 b/g/n 2.4 GHz

Maximum Transmission Power: 20 dBm

Product: Self-emptying base

Input: 220-240 V ~ 50/60 Hz

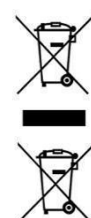
Output: 20 V  1.8 A

Power: 650 W

Technical specifications may change without prior notification to improve product quality

Made in China | Designed in Spain

7. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or batteries must be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its shelf life, you should dispose of the batteries/accumulators and take them to a collection point designated

by the local authorities.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

Compliance with the above guidelines will help protecting the environment.

8. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of delivery of the product under the terms, conditions, and deadlines established by the applicable regulations.


It is recommended that repairs be carried out by qualified personnel.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact the official Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

9. COPYRIGHT

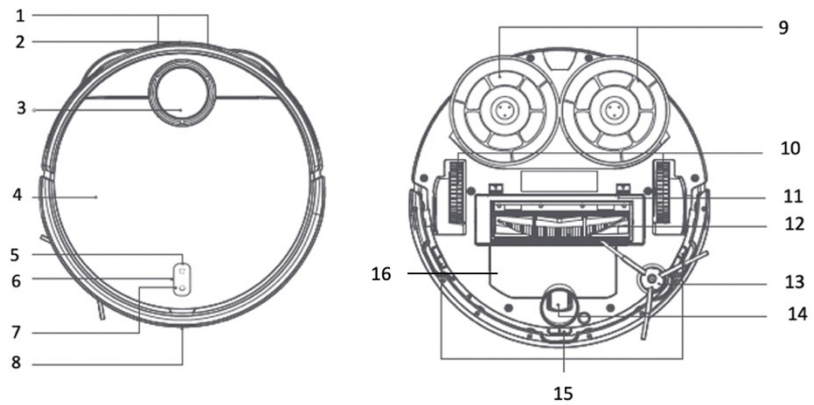
The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved. The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

10. DECLARATION OF CONFORMITY

 Cecotec Innovations hereby declares that this robot vacuum cleaner, model 08105_Conga 11090 Spin Revolution Home&Wash is in conformity with the Radio Equipment Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU Declaration of Conformity can be found on the following website:

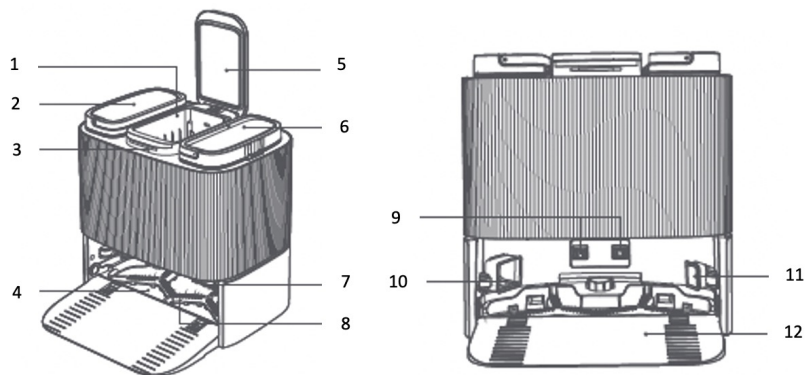
www.cecotec.es



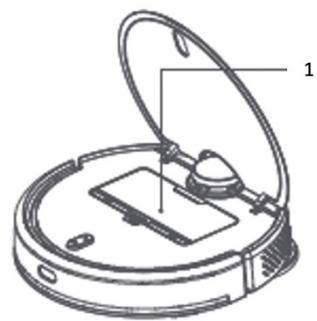
Мал./Рис./Img. 1.1



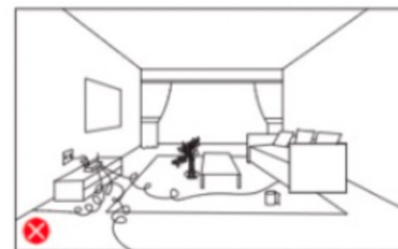
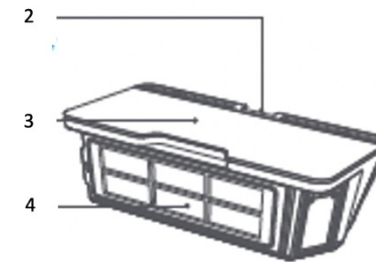
Мал./Рис./Img. 1.2



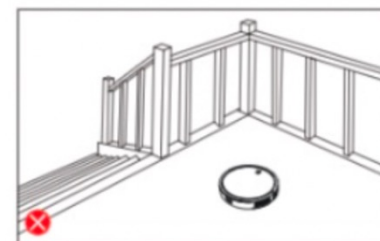
Мал./Рис./Img.2



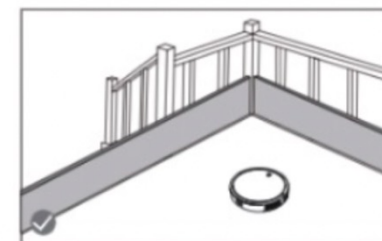
Мал./Рис./Img. 3

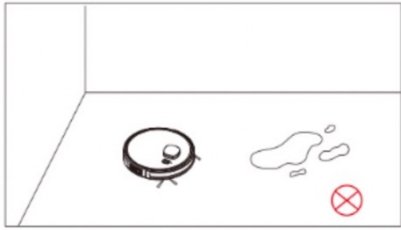


Мал./Рис./Img. 4

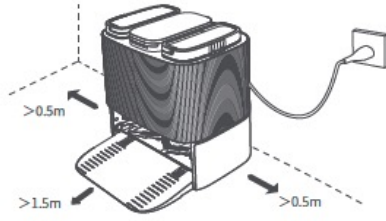


Мал./Рис./Img. 5

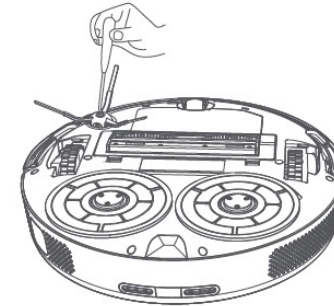




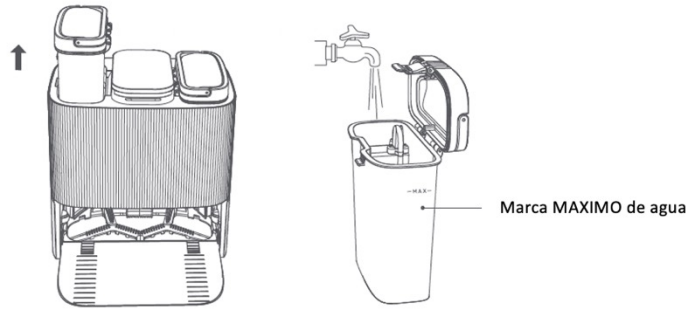
Мал./Puc./Img. 6



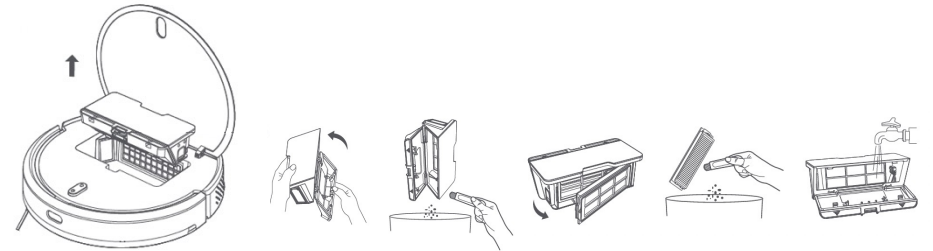
Мал./Puc./Img. 7



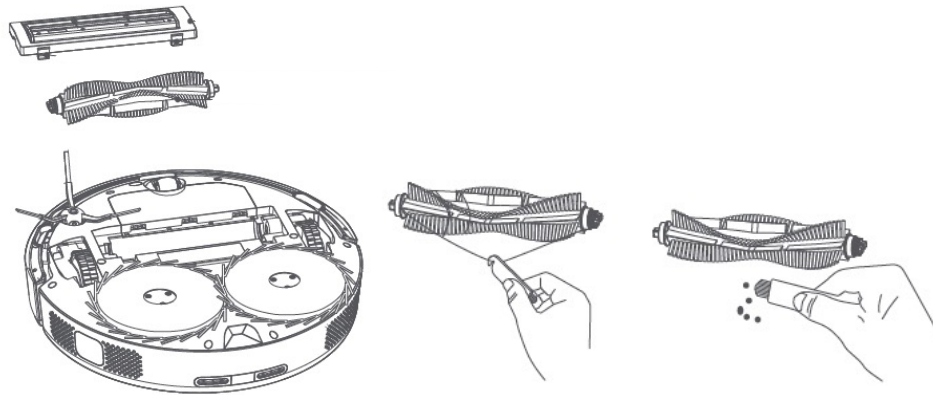
Мал./Puc./Img. 10



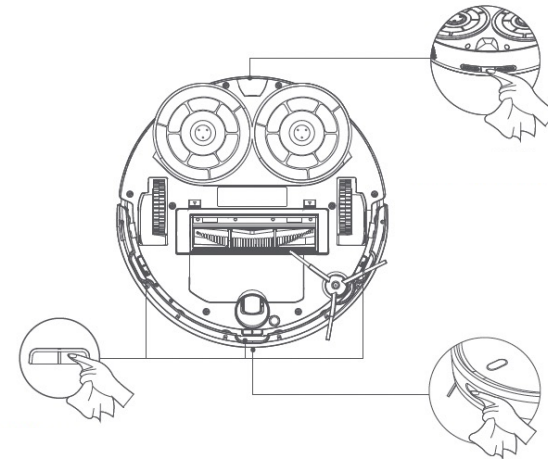
Мал./Puc./Img. 8



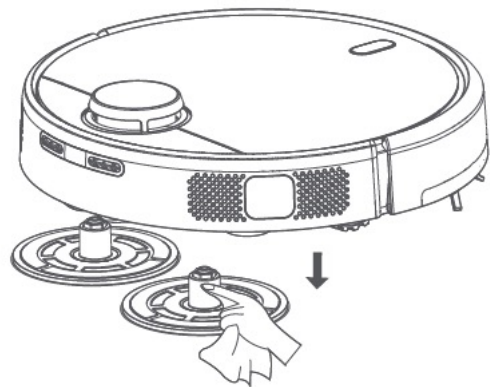
Мал./Puc./Img. 11



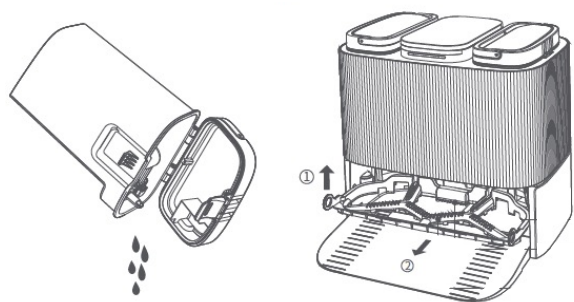
Мал./Puc./Img. 9



Мал./Puc./Img. 12



Мал./Рис./Img. 13



Мал./Рис./Img. 14

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia), Spain
EA01230420